



# SCHUL-INFO

Liebe Elternvertreter\*innen, bitte senden Sie diese Mail an alle Eltern Ihrer Klasse.  
*Dear parent representatives, please forward this email to all parents in your class.*

QBGS, 9.10.2022

## LIEBE ELTERN, LIEBE ERZIEHUNGSBERECHTIGTE, LIEBE SCHULGEMEINSCHAFT, DEAR PARENTS, DEAR GUARDIANS, DEAR SCHOOL COMMUNITY,

Dieses Schul-Info erreicht Sie ziemlich spät. Leider war das System der Senatsverwaltung, von dem aus ich die Mails verschicke, an diesem Wochenende längere Zeit blockiert. Ich bitte dies zu entschuldigen.

*This school info reaches you rather late. Unfortunately, the system of the Senate Administration, from which I send the mails, was blocked for a long time this weekend. I apologise for this*

### Termine

**10.10. bis 21.10.: Anmeldezeitraum für die neuen ersten Klassen** (vorher unbedingt die Informationen zur Anmeldung auf der Homepage lesen)

**10. bis 12.10.: Schulfotograf**

**11.10.: Coffee-Hour**, 15.30 bis 16.30 Uhr (findet beim Schülereingang statt. Bei schlechtem Wetter in der Mensa. Frau Schulz, Frau Sharpe und Ms Grant sind anwesend. Bitte möglichst einen eigenen Becher mitbringen.

**11.10.: Schulkonferenz**, 16.00 bis 18.00 Uhr

**19.10.: Quentin Blake Charakter Day**

**1.10.: Studientag** (kein Unterricht, keine Betreuung)

### Dates

**10.10. to 21.10.: Registration period for the new first classes** (be sure to read the registration information on the homepage beforehand)

**10th to 12.10.: School photographer**

**11.10.: Coffee Hour**, 3.30 to 4.30 p.m. (takes place at the school entrance. In case of bad weather in the Mensa. Mrs Schulz, Mrs Sharpe and Ms Grant will be present. Please bring your own cup if possible.

**11.10.: School Conference**, 4.00 -6.00 pm

**19.10.: Quentin Blake Character Day**

**21.10.: Study Day (no lessons, no supervision)**

### Schulfotograf:

Der Fotograf ([www.klaus-seidt.de](http://www.klaus-seidt.de)) besucht uns nächste Woche Montag, Dienstag und Mittwoch. Jede Klasse wird von ihm fotografiert. Ihre Klassenleitung hat Sie sicherlich schon über den genauen Fototermin Ihres Kindes bzw. der betreffenden Klasse informiert.

### School Photographer:

The photographer ([www.klaus-seidt.de](http://www.klaus-seidt.de)) will visit us next week on Monday, Tuesday and Wednesday. Each class will be photographed by him. Your class teacher has certainly already informed you about the exact photo session for your child or the class in question.

### Quentin Blake Charakter Day am 19.10.

Der Englisch Fachbereich organisiert diesen Tag. Bitte entnehmen Sie weitere Informationen aus dem Anhang „Quentin Blake Charakter Day“

### Quentin Blake Character Day on 19.10.

The English Department is organising this day. Please see the attachment "Quentin Blake Character Day" for more information.

### WOFOO Week

An Alle an der Quentin Blake Grundschule, vielen Dank an alle, die sich an der "zu Fuß zur Schule -WOFOO Week" beteiligt haben! Vor allem ein großes Dankeschön an die Schüler\*innen, die an den Aktionsständen und beim Verteilen von Parkhinweisen geholfen haben - ihr

### WOFOO Week

To Everyone at QBGS,  
Thank you so much to everyone who joined in with the Walk to School Week -WOFOO Week!  
Especially, a big thank you to the pupils, who helped at the action stands and giving out parking reminders- you were brilliant!

ward großartig!

Für die Eltern-, Lehrer- und Erzieher-Helfern auf der Straße und an den Aktionsständen: Sie haben dazu beigetragen, den Schulweg sicherer zu machen und die Kinder zu unterstützen. Ein großes Dankeschön geht an euch alle!

Vielen Dank auch an die Schulverkehrspolizei, die die Fahrräder auf ihre Verkehrstauglichkeit überprüft. Großartige Arbeit, die von den Radfahrern sehr geschätzt wird!

Lasst uns weitermachen und uns das ganze Jahr über um einen sicheren Schulweg kümmern und etwas gegen den Klimawandel tun!

Herzlichen Grüßen,  
Patricia McFarlane, Daniel Jess und das Green School Team

*Together with parent-, teacher- and educator-helpers on the streets, and at the action stands, you helped keep the way to school safer and supported the children. A big thank you goes to all of you!*

*Many thanks too, to the local traffic police doing roadworthy bike checks. Great job and much appreciated by the cyclists!*

*Let´s keep it going and really care about a safe way to school the whole year, as well as, doing something against climate change!*

*Greetings from  
Patricia McFarlane, Daniel Jess and the Green School Team*



Genießen Sie noch den Sonntag.

*Enjoy your Sunday*



Mit freundlichen Grüßen / *With kind regards*  
R. Müller  
Schulleitung

SOZIALPÄDAGOGISCHER BEREICH  
INFORMIERT  
NEWS FROM EDUCATIONAL SUPPORT



# Sozialpädagogischer Bereich

## Quentin-Blake-Grundschule

### NACHRICHTEN VOM SOZIALPÄDAGOGISCHEN BEREICH NEWS BY THE EDUCATIONAL SUPPORT

**LIEBE ELTERN, LIEBE ERZIEHUNGSBERECHTIGTE, LIEBE SCHULGEMEINSCHAFT,  
DEAR PARENTS, DEAR GUARDIANS, DEAR SCHOOL COMMUNITY,**

**Erinnerung:** Vielen Dank an alle teilnehmenden Familien. Wer noch eine Betreuung in den Herbstferien benötigt, füllt bitte das Formular aus.  
<https://forms.gle/WS3XumpQsWALSf8LA>

**Tech4Girls:** Ich bedauere die mangelnde Kommunikation des Anbieters. Ich bin weiterhin gewillt, die AG stattfinden zu lassen. Wer sich hier noch anmelden möchte, macht die bitte hier: [www.tech4girls.de/quentin-blake](http://www.tech4girls.de/quentin-blake)

**Abholung:** Bitte verzichten Sie auf Abholungen zwischen 15:45 Uhr und 16:00 Uhr. Hiermit würden Sie uns einen großen Gefallen tun und wir können den Schulschluss besser für die Kinder gestalten. Denken Sie an die Abmeldung bei den Kolleg\*innen! Tagesaktuelle Abholerlaubnisse teilen Sie uns am Besten mit einem formlosen Zettel mit oder frühzeitig per E-Mail an die/den Bezugserzieher\*in, Herrn Broy und mich. Hier ist es wichtig, dass Sie es an mehrere Personen senden, damit wir die Umsetzung garantieren können.

**Hortgutscheine:** Denken Sie an eine Überprüfung Ihres Hortvertrags und den Ihnen bewilligten Modulen. Hier besteht weiterhin Handlungsbedarf. Für mein Team ist dies sehr wichtig, da dies die Grundlage unserer Stellenberechnung ist.

Ich wünsche Ihnen ein schönes Wochenende.

**Reminder:** Thank you to all participating families. If you still need childcare during the autumn holidays, please fill in the form.  
<https://forms.gle/WS3XumpQsWALSf8LA>

**Tech4Girls:** I regret the lack of communication from the provider. I am still willing to allow the AG to take place. If you would still like to register, please do so here: [www.tech4girls.de/quentin-blake](http://www.tech4girls.de/quentin-blake)

**Pick-up:** Please refrain from picking up between 15:45 and 16:00. This would be a big favour for us and we can organise the end of the school day better for the children. Please remember to sign out with your colleagues! It is best to inform us of daily pick-up permissions with an informal note or in good time by e-mail to the reference teacher, Mr Broy and myself. Here it is important that you send it to more than one person so that we can guarantee implementation.

**After-school care vouchers:** Remember to check your after-school care contract and the modules you have been granted. There is still a need for action here. This is very important for my team as it is the basis of our job calculation.

Have a lovely weekend.



Sören Passon  
Koordinierender Erzieher  
Coordinating Educator